Christian Classics Ethereal Library Comfortable **Words For Christ's Lovers Julian of Norwhich**





Comfortable Words For Christ's Lovers

Author(s): Julian of Norwich (c. 1342-1413)

Publisher: Grand Rapids, MI: Christian Classics Ethereal Library

Subjects: Practical theology

Practical religion. The Christian life Works of meditation and devotion

Contents

Comfortable Words for Christ's Lovers		
Title Pages	1	
Contents	3	
Introduction	4	
Bibliography	7	
Chapter I	9	
Chapter II	11	
Chapter III	13	
Chapter IV	15	
Chapter V	17	
Chapter VI	19	
Chapter VII	21	
Chapter VIII	23	
Chapter IX	26	
Chapter X	28	
Chapter XI	31	
Chapter XII	33	
Chapter XIII	35	
Chapter XIV	38	
Chapter XV	40	
Chapter XVI	42	
Chapter XVII	44	
Chapter XVIII	46	
Chapter XIX	48	
Chapter XX	51	
Chapter XXI	54	

Chapter XXIV 63 Chapter XXV 63 Glosary 65 Indexes 67		Chapter XXII	56
Chapter XXV 63 Glosary 65 Indexes 67		Chapter XXVIII	58
Glosary 65 Indexes 67		Chapter XXIV	61
Indexes 67		Chapter XXV	63
		Glosary	65
Index of Pages of the Print Edition 68	In	ndexes	67
		Index of Pages of the Print Edition	68



This PDF file is from the Christian Classics Ethereal Library, www.ccel.org. The mission of the CCEL is to make classic Christian books available to the world.

- This book is available in PDF, HTML, and other formats. See http://www.ccel.org/ccel/julian/comfort.html.
- Discuss this book online at http://www.ccel.org/node/4349.

The CCEL makes CDs of classic Christian literature available around the world through the Web and through CDs. We have distributed thousands of such CDs free in developing countries. If you are in a developing country and would like to receive a free CD, please send a request by email to cd-request@ccel.org.

The Christian Classics Ethereal Library is a self supporting non-profit organization at Calvin College. If you wish to give of your time or money to support the CCEL, please visit http://www.ccel.org/give.

This PDF file is copyrighted by the Christian Classics Ethereal Library. It may be freely copied for non-commercial purposes as long as it is not modified. All other rights are reserved. Written permission is required for commercial use.

H2.22 H2.23° COMFORTABLE WORDS FOR CHRIST'S LOVERS

BEING THE VISIONS AND VOICES
VOUCHSAFED TO
LADY JULIAN
RECLUSE AT NORWICH
IN 1373

TRANSCRIBED AND EDITED
PROM THE RECENTLY DISCOVERED MANUSCRIPT
(Bid. Mas. AGGL 25790)
BY THE
REV. DUNDAS HARFORD, M.A.
Vicar of Embasoet, West End, Hampstead

SECOND EDITION

LONDON: H. R. ALLENSON, LIMITED RACQUET COURT, FLEET STREET, E. C.

.

possible to refer to the parallel passages in Mis Grace Warrack's Edition (based on the Sloan manuscripts, sometimes in the notes referred to a "B") or in Father Tyrrell's (based on the Pari manuscript, referred to as "P.")

First printed 1912

TIIE LIBRARY BRIGHAM YOUNG UNIVERSITI PROVO, UTAH

5

CONTENTS

		PAG
Sloane MSS.	INTRODUCTION BY THE EDITOR .	
and Paris MS.	BIBLIOGRAPHY	1
CHAP. 1, 20	INTRODUCTION BY THE COPYIST .	. 1
,, 20	CHAPTER L. HER THREE DESIRES	1
3	,, II. SICKNESS AND LAST	2
., 3*, 4	,, III. VISION OF THE CROWN OF THORNS	2
., 5	" IV. THE LITTLENESS OF ALL-THINGS	s
., 7,8*	" V. SIX THINGS SEEN .	
,, 84,9*	" VI. OF BROTHERLY LOVE	3
,, 9, 8,	,, VII. THREE METHODS OF THE REVELATIONS.	
,, 10-13	,, VIII. THE POWER OF THE PASSION	
, 14, 15	,, IX. WEAL AND WOE	. 5
,, 16-19*	,, X. "THE FELLOWSHII OF HIS SUFFERINGS"	
,, 19-21	" XI. On CHOOSING ONLY JESUS	

6

Lady Julian's Teachings

		J					
Sloane MSS, and Paris MS.							
CHAP. 22, 23 CHAPTER XIL. THREE HEAVENS . (
	24 - 28	" XIII	THE PASSION, AND THE PROBLEM OF SIN	7			
**	29, 30	" XIV	OF CONTENTMENT IN THE ATONEMENT .	7			
**	31 - 33	" xv	ALL THINGS WELL .	8			
"	34 - 37*	" XVI	OF SIN	8			
**	374- 39	" XVII	. THE SCOURGE AND SALVE OF SIN .	8			
,,	40	" xviii	. CHOOSE PAIN RATHER THAN SIN	9			
,,	41 - 43	,, XIX	CONCERNING PRAYER	9			
**	64, 65	,, xx	SURE AND CERTAIN	10			
,,	66	" XXI.	Assaults of the Devil	11			
**	67, 68	" xxii	THE SOUL CHRIST'S HOMELIEST HOME.	11			
99	69 - 73*	" xxiii	SHE DEFIES THE DEVIL AND SIN .	11			
**	73', 72'	" XXIV.	LOVE THE ANTIDOTE TO IMPATIENCE .	12			
"	74, 73	" xxv.	FRAE GOD: FEAR NOVOHT ELSE .	12			
			GLOSSARY	13			

INTRODUCTION

I. THE MANUSCRIPT

I. THE MANUSCRIPT

I. A certain romantic interest attaches to the MS. from which this version is taken. It seems to have been seen by Francis Blomelield before the middle of the eighteenth century, and described in his "History of Norfolk," vol. iv. p. 81. By a curious mistake he gives the date in the introduction (see below p. 16) as "successij," for "successij," thus giving the Lady Julians, age at that time as 100, instead of 71. This error has misled all later writers upon Lady Julian. The MS. was then lost to public notice till 1009, when it was bought by the British Museum at Lord Amherst's sale.

Lady Julian's Teachings

ii. Comparison with the Paris and
Soane MSS. (see Bibliography, page 14)
shows the recovered version to be very
much shorter than the type of text
represented by them. In the opinion of the
present Editor it is what might
be called the "first edition" of the
Revelations, and the longer form is
the outcome of the twenty years' subsequent meditation, thought and experience, referred to in the Sist and in the
last chapters of the later version. It
has been suggested that it was abbreatful from them: it is bere maintained that they were expended from it.

II. The AUTHOR

II. THE AUTHOR

i. Of external or historical evidence for Lady Julian's life we have none that can be relied on. All that we know of her is drawn from her writings.

ii. From the internal evidence we learn that she was born about 1842;

Introduction

Introduction

Introduction

Int a cell attached to the church of \$1 Julian, Norwich; that in the year 1373, during a scrious sichenes, from which she was not expected to recover, she had vouch-safed to her a series of visions, or revelations, which were afterwards written down and made public; and that she was still living in 1413.

Iii. It is a fascinating personality liii. It is a fascinating personality had been a seried vision, and the series of the personal control of the personal cof the personal control of the personal control of the personal co

10

Lady Julian's Teachings

III. TER VISIONS

Lady Julian gives two distinct accounts of the manner of the revelations, both of which deserve careful study.

i. In the first, twice set drown, "the life is the control of the contr

* Chap. vii., page 43, and chap. xxiii., page 122. (In the other Editions chaps. ix. and lxxii. or lxxiii.)

Introduction

Introduction

reasoning faculties verbal messages, distinctly formed in her mind: (3) By spiritual intuition, or the "inner Light," she saw fresh Divine truths, she touched reality, she was "oned to God."

ii. In the second, " "twenty years after the time of the showing," she candidly owns to a process of "develops after the time of the showing," she candidly owns to a process of "develops where the she was a star of the showing of the showing of the she was a star of the she will be she will

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings oned, as to my understanding, that I cannot nor mag dispart them."

iii. The Amherst MS, here for the first time printed, would seem to the Editor to represent more nearly the first freahness of the "Revelations," as recently received; the other versions, especially chapters silv. to bixin, and bxv. to bxxviii., to have in them far larger elements of subsequent study and meditation. Each of the two types has thus a viv. No attempt is here made to summarise the mystical teachings of Lady Julian. They will bring their own message to those who "desire to be Christ's lovers." There are "hard sayings" among them, mingled with 'words of eternal life." The wise will know how rightly to divide them. Lady Julian will be best understood by those described by the copysis of Sloane MS.

*The latilis are own.

Introduction

Introduction

705, "whose hearts, like hers, do

510, "whose hearts, like hers, do

510, The PRESENT EDITION

The Editor has tried to give the

original wording, wherever it would ref
reader. He has modernized the spelling,

for the punctuation, and the division

into paragraphs, he is alone responsible,

as there are few stops, and no breaks,

int he MS. He owes more than he can

say to Miss Grace Warrack's beautiful

delign from Miss Evelyn Underhill, Mrs

Graham Wilmot Brooke, Sir James

Murray, Mr J. A. Herbert, Professor

W. Skeat, and others, and Miss Grace

Warrack herself has given generous

encouragement.

He is profoundly conscious of the complex difficulties of the task he has rashly ventured upon, and would be grateful for any corrections of mistakes on the part of more competent scholars.

Figures in the text refer reader to the glossary at end, page 153.

BIBLIOGRAPHY OF LADY
JULIAN

L. MSS. I. Prit. Mus.
(1) Addis. Mss. 3,7300. [Mid-Fiftheenth Century.]
(2) Sloma, 2000. [Lata Seventeenth Century.]
(3) Sloma, 2000. [Inte Sightheenth Century.]
(3) Sloma, 2000. [Mid-Eighbeenth Century.]
(3) Sloma, 2000. [Mid-Eighbeenth Century.]
(3) Sloma, 2000. [Mid-Eighbeenth Century.]
(3) Sloma, 2000. [Slotteenth Century.]
(4) Printed distinus. L. Press the Paris MS.
(1) Dum Secusus de Cressy, 1670.

Bibliography of Lady Julian

Bibliography of Lady Julian

(2) Den Sterens de Creeny, 1970': Edited
by G. H. Ferter, 1984.

(3) Grape Paul, 1902.

(4) Grape Paul, 1902.

(5) In "Medieval Library of Mystice by
Ber. F. H. Celline (Th. Richardson),
19 Mile Green Warzele. (Methono.)

(5) Mile Green Warzele. (Methono.)

(5) Mile Green Warzele. (Methono.)

(6) W. Ferfestions de l'Amour de Dies.
Tradeitse par un Bendiettin de
Francheroppe. (Libraine ill. Oxide.)

(4) "All Shall la Wul."

(5) All Shall ha Wul."

(6) All Shall ha Wul."

INTRODUCTION, BY THE COPYIST

HERE is a vision, showed by the goodness of God to a devout woman, and her name is Julian, that is recluse at Norwich, and yet is on life, anno domini, successiji. In the which vision are full many comfortable words, and greatly stirring to all that desire to be Christ's lovers.

. 16

COMFORTABLE WORDS FOR CHRIST'S LOVERS

HER THREE DESIRES

HER THREE DESIRES

I DEMIND three graces by the gift of
God.
The state was, to have mind (t) of
Christ's Passion.

The third was, to have of God's gift
three wounds.

As for the first, it came to my mind
with devotion. Methought I had great
feeling in the Passion of Christ; but yet
I desired to have more by the grace of
God. Methought I would have been
at that time with Mary Magdalene,

17

Lady Julian's Teachings and with others that were Christ's lovers, that I might have seen bodily the Passion of our Lord, that I fie suffered for me: Notwithstanding that I believed Town of the Parket of the Park

Her Three Desires

Her Three Desires
desired, till the soul were departed (0)
from the body; for I trust *truly that
I should be safe (20); and this was my
meaning. For I wished because of that
showing to have afterwards the more
true mind (2) in the Passion of Christ.

As for the second (desire), there came
into my mind with contribut, freely
without any seeking, a wilful (2) desire
to have of God's git is bodly sickness.
An include the seeking as the seeking as the seeking as
my sickness, the seeking as the seeking as
my rites *0 Holy Church, thinking
myself that I should die, and that all
that saw me might think the same.
For I wished to have no confort of any
fleshly or earthly life. In this sickness
To give the seeking and tempets of flends, and all manner of
*26. taysts.

19
26. Typhysges.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
their pains, save of the out-passing of
the soul. For I hoped that it might be
to me a speed (18) when I should die,
for I desired soon to be with my God.
These two desires—of the Passion, and
of the sickness—I desired with a condition; for methought that it passed
the common course of prayers; and
what I would. If it be Thy will that I
have It, grant it me. And if it be not
Thy will, good Lord, be not displeased,
for I will nought but as Thou will."
This sickness desired I in my thought
that I might have it when I were thirty
years old.
As for the third [desire], I heard
a man tell of Holy Church of the story
of Saint Cecilia. In the which showing I
understood that she had three wounds
with a sword in the needs, with the which
she pined to her death. By the stirring
(i) of this I conceived a mighty desire,

Her Three Desires

Her Three Desires
praying our Lord God that He would
grant me three wounds in my life time:
that is to say, the wound of contribin,
the wound of compassion, and the wound
of wilful (9) longing towards God.
Right as I asked the other two with a
condition, so I asked the third without
any condition. These two desires beforesaid passed from my mind. And the
third dwelled continually.

CHAPTER II

SICKNESS AND LAST RITES

SICKNESS AND LAST RITES

And when I was thirty winters old and
An half; God sent me a bodily sickness,
in the which I lay three days and three
nights. And on the fourth night I
received all my rites of Holy Church,
and thought not to have lived till day.
And after this I (iv) languored forth
two days and two nights. And on the
third night I thought ottimes to have
passed [away]; and so thought they
that were about me. But in this I
was right sorry, and loth to die; but not
for anything that was in earth tha
meliked (il) to live for, nor for anything that I was afraid for; for I trusted
in God. But it was because I would
22

Sickness and Last Rites
have lived to have loved God better and
longer time, that I might by the grace
of that living have the more knowing
and loving of God in the biss of heaven.
For methought all the time that I should
and loving of God in the biss of shore
in the regard of endless biss.

I thought thus: "Good Lord, may
pliving be no longer to Thy worship?"
And I was answered in my reason, and
by the feelings of my pains, that I should
die. And I assented fully, with all the
uill of my heart, to be at God's will.
Thus I endured till day; and by
then was my body dead from the midst
downward, as to my feeling. Then was
I stirred (1) be set upright, leaning
with clothes to my head, for to have
the more freedom of my heart to be at
God's will and thinking on Him while
my life should last.
And they that were with me sent for
the parson my curate to be at mine

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
ending. He came, and a child with
him; and brought a cross. And by
then I had set mine eyes, and might (10)
not speak. The parson set the cross
before my face, and said, "Daughter, I have brought these the image of thy
Saviour. Look thereupon, and comfort
these therewith in reverence of Tim that
these therewith in reverence of Tim that
these throught then that I was well,"
for mine eyes were set upward into
heaven, whither I trusted for to come.
But, nevertheless, I assented to set mine
eyes on the face of the crucifix, if I
might, for to endure longer till the time
of mine ending. For methought I
might, fort one domerone of the crucifix, if I
might longer endure to look straight
forward's than upright.
After this my sight began to fail, and
it was all dark about me in the chamber,
and murky, as it had been night, save

*ic. that it was well with me as I was.

*id. that it was well with me as I was.

*id. that it was well with me as I was.

*id. that it was well with me as I was.

*id. that it was well with me as I was.

*id. that it was well with me as I was.

Sickness and Last Rites

Sickness and Last Rites
that in the image of the cross there held
a common light; and I wist never
how all that was beside the cross was
ugly to me, as if it had been much
occupied with flends.
After this the upper part of my body
began to die, as to my feeling. My
hands fell down on either side; and also
for lack of power my head settled
I felt was shortness of breath and failing
of life. Then thought I truly to have
been at the point of death.
And in this suddenly all my pain was
away from me, and I was as' whole,
and especially in the upper part of my
body, as ever I was before or after. I
marvelled at this change, for methought
it was a privy working of God, and
"Probably she means," the daylight seemed
it was a privy working of God, and
"Probably she means," the daylight seemed
golight for "there power." The other MSS, red,
"I belad."

**MS. "upperse."

**MS. alls.

**St alls.

Lady Julian's Teachings

not of nature. And yet by the feeling of this case I trusted never the more that I should live. And the feeling of this case was not full ease to me, for methought I had liefer have been delivered of this world, for my heart was set thereon.

* M8. kynde.

* M8. wilfalle therete.

CHAPTER III

VISION OF THE CROWN OF THORNS

VISION OF THE CROWN OF THORNS
AND suddenly came into my mind that
I should desire the second wound, of
our Lord's gift and of His grace: that
He would full my body with mind (2)
and feeling of His blessed Passion, as I
had before prayed. For I would that
His pains were my pains, with compassion, and afterward longing towards
God's Thus methought that I might
with His grace have His wounds that
I had before desired.
But in this I desired never any bodily
sight, nor any manner of showing of
God, but such compassion, are methought

*i.e. "compassion," or follow-feeling, p. 21.

*i.e. the "third wound."

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
a kind (14) soul might have with our
Lord Jesus, that would for love become
mortal "man. With Him I desired to
suffer, living in mortal body, as God
would give me grace.

And in this suddenly I saw the red
blood trickle down from under the
Gaeland, all hot, freshly, plentifully and
tively, right as methought that it was
in that time that the Garland of Thorns
was thrust on Ilis blessed head. Right so,
both God and man, He suffered for me.
I conceived truly and mightly that it
was mean; and then I said, "Benedictle Domine." This I said reverently
in my meaning with a mighty voice.
And full greatly I was astonished for
wonder and marved that I had, that He
would be so homely with a simular centure,
living in this wreched flesh.

**Medical States of States of States of States

**Or intermediary.

**Definition of States of States of States

**Or intermediary.

**Definition of States of States of States

**Definition of States of States of States

**Or intermediary.

**Definition of States of States of States

**Definition of States of States of States

**Definition of States of States of States

**Or intermediary.

**Definition of States of States of States

**Definition of States of States of States

**Definition of States of States of States

**Definition of States of States

**Definition of States of States

**Definition of Sta



Vision of the Crown of Thorns

Thus I took it for that time that our
Lord Jesus, of His courteous love,
would show me confort before the time
of my temptation, for methought it
might be well "that I should, by the
sufferance of God, and with His keeping,
be tempted of flends before I died.
With this sight of His blessed Passion,
with the Gothead that I saw in mine
understanding. I saw that this was
strength enough for me—yea, for all
creatures living that should be safe—
against all the fiends of hell, and against
all ghostly (9) enemies.

Perhaps for "well be."

CHAPTER IV

THE LITTLENESS OF ALL-THINGS

THE LITTLENNESS OF ALL-THINGS

AND this same time that I saw this bodily sight, our Lord showed me a ghostly (a) sight of His homely loving. I saw that He is to us all-thing that is good and comfortable to our help. He is our clothing: for love wraps us and winds us, embraces us *and all betakes us, * and hange about us for tender love, that He may never leave us. And oin this sight I saw truly that He is all-thing that is good, as to mine understanding.

And in this He showed me a little thing, the quantity of a hazel-nut, lying *Mc. halses us.

*Mc. alle be toches us—lays hold of us.

*Of

The Littleness of All-Things

The Littleness of All-Things in the palm of my hand; and, to my understanding, it was as round as any ball. I looked thereupon, and thought. "What may this be?" It is all that is made." It is all that is made. It is mought for littleness. And I was asswered in mine understanding or It is all that is all that is being through the love of God. It is littleness. And I have a looked the look of the



Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings is made betwist my God and me. And who shall do this deed? Truly Ho Himself by His merey and His grace, for He has made me thereto, and blissfully restored me.

In this God brought Our Lady to mine understanding. I saw her spiritually in bodily likeness a simple madein and a table of the same shall be sufficiently and same shall be sufficiently and the same shall be sufficie

The Littleness of All-Things

The Littleness of All-Things
In this sight I saw truly that she is more than all that God made beneath her in worthiness and in fulness. For above her is nothing that is made but the blessed manhood of Christ.
This little thing that is made, that is beneath our Lady Saint Mary, God showed it unto me as little as it had been a hazed-nut. Methought it might have fallen for littleness.
In this blessod revelation, the might have fallen for God showed knowled it unto the single size of the size of

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
ness, and evermore sock worldly weal,
are not here of His in' heart and in
soul, for they love and seek here rest
in this thing that is so little, wherein
is no rest, and know not God, that is
Almighty, Allwise, and All-good, for
His is true rest.
God willeth to be known, and it
pleaseth Him that we rest in Him. For all
hat is beneath Him suffices not to us.
And this is the cause why no soul is
rested, till it be noughted 's for love
to have Him that is all that is god,
then is he able to receive ghostly rest.

*B. *P. *P.8SK** "in same st."

*Le. empticel, or stripped.

CHAPTER V

SIX THINGS SEEN

SIX THINGS SERN

AND in that time that our Lord showed this that I have now said in ghostly sight, I saw the boddly sight lasting of the plentous bleeding of the plentous bleeding of the plentous bleeding of the plentous for period of the plentous head in this first showing of our Lord I saw six things in mine understanding.

The first is the tokens of His bilistful Passion, and the plentous shedding of His precious blood.

The second is the Maiden that is His dearworthy Mother.

The third is the bilistful Gothead, that ever was, and is, and ever shall set the said of the plentous shedding the said of the plentous shedding the plentous blood.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
be, All-Mighty, All-Wisdom, and All-Love.
The fourth is all-thing that He has
made. It is great and fair and large
and good. But the cause why it showed
to little to my sight was because I saw
it in the presence of Him that is its
Maker. For to a soul that sees the
Maker of all-thing, all that is made
seemed full little.
The fifth is that He has made all-thing
that is made for love, and through the
same love it is kept, and ever shall
without end, as it is before said.
The sixth is that God is all-thing that
is good, and the goodness that all-thing
has is Hz.
And all this our Lord showed me in
the first sight, and gave me space and
time to behold it. And the bodily
sight ceased 'v; and the ghostly sight
dwell in mine understanding; and I

M® mykille.

M® mykille.

Six Things Seen
abode with reverent dread, joying in
that I saw, and desiring, as far as I
durst, to see more if it were His will,
or [to see] the same for longer time.

CHAPTER VI

OF BROTHERLY LOVE

OF BROTHERLY LOVE

All that I say of myself I mean [also] in the person of all mine even-Christians*; for I am taught in the ghostly showing of our Lord that He means so.

And therefore I pray you all for God's sake, and counsel you for your own profit, that ye leave the beholding of the wretched, worldly, simful creature that it was showed unto, and that ye mightily, wisely. lovingly and meekly behold God, that of His courteous love, and of His endless goodness, would show generally *this vision, to comfort us all.

And ye that hear and see this teaching *Le.* "fallow-Christians," and so skewhere.

*Le. "to all allake," and so clawshere.

*Le. "to all allake," and so clawshere.

40

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
nought; but in general I am in oneness
of charity with all mine even-Christians;
for in this oneness of charity stands;
the life of all mankind that shall be
safe (28).

For God is all that is good, and God
has made all that is made, and God loves
all that If he as made. And if any man
or woman depart (6) his love from any
of his even-Christians, he loves right
nought, for he loves not all. And so
in peace.

And he that generally (1s) loves his
ven-Christians, he loves all that is.
For in mankind that shall be safe is
made, and the Maker of all. For in
man is God; and so in man is all. And
he that thus generally loves all his evenChristians, he loves all and he that
loves thus, he is safe. And thus will I
love, and thus I love; and thus I am

Of Brotherly Love

Of Brotherly Love safe; for I mean in *the person of my even-Christians.

And the more I love of this loving while I am here, the more I am like to the blies that I shall have in heaven without end—that is, God, that of His endless love would become our Brother, and suffer for us. And I am sure that he that beholds it thus, he shall be truly taught and mightly conflorted, if he that beholds it thus, he shall be truly taught and mightly conflorted, if he that Deholds is thus, he shall be truly taught and mightly conflorted, if he for I mean not so—no, I meant never so. For I am as woman unlearned, 'feeble and frail; but I know well this that I asy I have it of the showing of Him that is Sovereign Teacher. But truly charity stirs me to tell you it. For I would God were known, and my even-Christians sped (1s), as I would be myself, to the more hating of sin and loving of God.

*so, have in mind.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings

But, because I am a woman, should I therefore leave [it alone], that I should not tell you the goodness of God, since I saw in the same time that it is His will that it be known? And that shall ye well see in the same matter that follows after, if it be well and truly taken. Then shall ye soon forget me that am a wretch, and do' so that I let (ii) you not, and behold Jesus that is Teacher of all.

The shall ye limit of the shall be safe, and the shall ye will be shall be safe, and the shall be safe

CHAPTER VII

THREE METHODS OF THE REVELATIONS

All. this blessed teaching of our Lord God was showed to me in three parts "that is, by bodily sight, and by word formed in mine understanding, and by ghoetly sight. But the ghostly sight I may not, and can not, show it unto you as openly and as fully as I would. But I trust in our Lord God Almighty that He shall of His goodness, and for your love, make you to take it more ghoetly and more sweetly than I can may tell it you. And so may it be, for we are all one in love.

Of P. 122.

Lady Julian's Teachings

And in all this I was much stirred (i) in charity to mine even-Christian, that they might all see and know the same that I saw, for I would that it were considered to the same that I saw, for I would that it were considered to the same that I saw, this was the most conflort to me, that our Lord is so homely and so courteous. And this most filled me with liking (iv) and sureness in soul.

Then said I to the folk that were with me: "It is to-day Doomsday with me." And this I said because I thought to have died. For that day that a man or woman dies is he judged a he shall be without end.

This I said because I would they loved God more, and set the less price by the vanity of the world, for to make

Methods of the Revelations them to have mind (2) that this life is short, as they might see in ensample by me. For in all this time I thought to have died.

. 45

CHAPTER VIII

THE POWER OF THE PASSION

And after this I saw with bodily sight the face of the crucifix that hung before me, in which I beheld continually a part of His Passion—despite, spitting and sowling* of His beach face, and many languors and pains, more than I can tell, and oft changing of colour, and all His blessed face at one time covered with* dry blood. This I saw bodily and heavily and darkly. And I desired more bodily light, to have seen more clearly. And I was answered in my reason that if God would show me more, He should, but I needed no light but Him.

*t.e. dragging about. *MX closede in.

The Power of the Passion

The Power of the Passion

And after this I aw God in a point,
that is, in mine understanding. By
which sight I aw that He is in all thing,
below the device of the sight with the sight I have that He is in all thing.
I marvelled in this sight with a soft
fread; and thought, "What is sin?"
For I saw truly that God doth all-thing,
be it never so little. And nothing is
done by hap nor by chance '; but [by]
the endless foreight of the wisdom
of God. Wherefore it behoved me of
necessity to great that all-thing that is
done is well done. And I was sure that
God does nothing. 'If I was not showed
me what sin is nakedly by itself, as I shall
and after this I saw, beholding, the
body plenteously bleeding, but and
'All tymens.
'Bod Securities.
'probably "no shy as B, P. MSS. There is
'All tymens.
' shothers in the MS., showing some confusion in
the nameling.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
freshly and lively, right as I saw before
in the head. And this was showed me in
the seams of seourging. And this canso
so plentoously to my sight that methought
if it had been so in reality's for that time,
so that the seams of the seams of the seams
of the seams of the seams of the seams
of the seams of the seams of the seams
of the seams of the seams of the seams of the seams
that to use service and to our bodily
ease, for tender love that He has to us,
but yet it pleases Him better that we
take fully His blessed blood to wash us
with from sin. For there is nothing of
that is made that it pleases Him so well
to give us, for it is so plentous, and of
our nature.

And after it is so plentous, and of
our nature.

And after it is so frestous, and of
longer both all that I had seen, and all
that was therein. And then, without

Lessers

MeStypels

The Power of the Passion

The Power of the Passion

Votes and without opening of lips,
was formed in my soul this word:

"Herewith is the flend overcome."

This word said our Lord, meaning [thereby] His Passion, as He showed ne before.

In this our Lord brought to my mind and showed me a part of the fiend's malice, and the whole of his weakness."

Passion is the overcoming of the fiend. God showed me that he has now the same malice that he had before the Incarnation. And however's once he travails, and however's once he travails, and however's once had all chosen souls escape him worship-fluy (18); and that is all his sorrow. For all that God suffers him to do turns ut to joy, and that is all his sorrow. For all that God suffers him to do turns ut to joy, and him to pain and to shame. And he has as much sorrow when God gives him leave to work, as when he works not; and that is because he may "MX "fally his sumgets."

"MX "als"



Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
never do as ill as he would; for his
night is all locked in God's hand. Also
I saw our Lord scorn his malice, and
set him at nought; and the will that
we do the same.
For this sight I laughed mightily, and
that made them to laugh that were about
me. And their laughing was pleasing to
me. I thought I would mine evenChristians had seen as I saw; then should
they all have laughed with me. But I
saw not Christ laugh. Nevertheless, He
is pleased that we laugh in comforting
of the same of the same of the same of the same
and and said: "I see, I see three things—
game, scorn, and earnest.
"I see game, that the fiend is overcome.
"And I see scorned. had is overcome.
"And I see scorned. had is overcome.
"And I see scorned.

"M.S. in to a saide bets.

50

The Power of the Passion

"And I see earnest, that he is overcome
by the Passion of our Lord Jesus Christ,
and by His Death that was done full
carnestly and with sad (c) travail."

After this our Lord said: "I thank
thee for thy service, and for thy travail,
and especially in thy youth."

CHAPTER IX

WEAL AND WOE

Goo showed me three degrees of bliss that each soul shall have in heaven, that wilfully (s) has served God in any degree here in earth.

The first is the worshipful (12) thanking of our Lord God that he shall receive, when he is delivered from pain. This thanks is so high and so worshipful (12) that it seems to him to fill him, *though there were no more bliss. For methought that all the pain and travail that might the suffered of all living men might not have deserved the thanks that a man shall have that wilfully (s) has served God.

*#ES bym thysich if files bym.

* MS. hym thynke it fylles hym. 52

Weal and Woe

Weal and Woe

The second is, that all the blessed creatures that are in heaven shall see that worshipful (19) thanking of our Lord God; and He makes his service known to all that are in heaven.

The third is, that as new and as pleasing as it is received at that time, right so shall it last without end.

I saw that goodly and sweetly was this said and showed to me, that the age of the said and showed to me, that the age of the said he shall bel rewarded for his wilful (a) be service and for his time; and especially the age of them that wilfully (9) and freely offer their youth to God is passingly (19) rewarded and wonderfully thanked.

And after this our Lord showed me a sovereign ghostly (9) liking (17) in my soul. In this liking I was faillilled with everlatting sureness, mightly fastende without any dread. This feeling was so glad to me, and so goodly, that I was in

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
peace, in ease, and in rest, so that there
was nothing in earth that should have
grieved me.

This lasted but a while, and I was
turned and left to myself in heaviness
of my life, that searcely I could have
patience to live. There was none ease,
nor any comfort to my feeling, but hope,
faith, and charity. And these I had in
any comfort to my feeling, but hope,
faith, and charity. And these I had in
anon after God gave me again the
comfort and the rest in soul, liking (17)
and sureness so blisful and so mightly
that no dread, no sorrow, no pain bodily
or ghostly that might be suffered,
should have distressed me. And then
the pain showed again to my feeling,
and then the joy, and then the liking (17);
and now the one, and now the other,
divers times, I suppose about twenty
times.

**s.after a walks.

Weal and Woe

Weal and Woe

And in the time of joy I might have said with Paul, "Nothing shall depart (e) me from the charity of Christ."

And in pain I might have said with Saint Peter, "Lord, save me, I perish."
This vision was showed me to teach me, as I understand; that it is needful to every man to feel on this wise-some time to be in comfort, and some time to fail and be left to himself. God will read that the same of the control of the control

Lady Julian's Teachings Lady Julian's Teachings
and both is for, for it is God's will
that we hold us in comfort with all our
might; for biss is lasting without end,
and pain is These, and shall be brought
to nought. These, and that be brought
to nought. These, and that be brought
to nought. These, and the brought
in sort of the state of the state of the
will that we follow the feelings of pain
in sorrowing allow the feelings of pain
in sorrowing and odd us in
endless liking (iv), that it, fold almighty,
our Lover and Keeper.

CHAPTER X

"THE FELLOWSHIP OF HIS SUFFERINGS"

ATTER this Christ showed me a part of
His Passion, near His dying. I saw that
sweet face, as it were, dry and bloodless
with pale dying; then more dead pale,
languoring; and then turned more dead
into blue; and then more blue as the
flesh turned more deeply dead. For
all the pains that Christ suffered and thee,
as far forth as I saw it, and especially
in the lips. There I saw these four
colours, those that I saw beforehand
fresh and ruddy, lively and pleasing to
my sight. This was a heavy change,
to see this deep dying.

57

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings

And also the nostrils' changed, and dried to my sight. This long pining seemed to me as if He had been a seven night dying," always suffering pain. And methought the drying of Christ's feels was the most pain of His Passion, and the last.

And in this dryness was brought to my mind this word that Christ said: 'I thirst.' For I saw in Christ a double that the control of the control of

"Fellowship of His Sufferings"

"Fellowship of His Sufferings" ing of the nails, and heaviness of the head, and weight of the body, with a blowing of wind from without that dried more and pined Him with cold, more than my heart can think. And the state of th

* MS. paysynge.

* Wyelif: "and fele ye this thing in you: which also in crist thesus."

* or close.

59

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings sorrow, for notwithstanding all my pains, I would not have been letted (ii) for love that I had in Him; and nevertheless* in all this time of Christ's pusies. Then I thought I knew fully for what pain it to pain but for Christ's pains. Then I thought I knew fully for what pain it was that I saked; for methought that my pains passed any bedily death. I thought: "I had pain is held like this pair reason that despair is more, for that is ghostly pain. But bodily pain (there) is none more than this. How might my pain method the pain is more, for that is ghostly pain. But bodily pain there) is none more than the self-mit that is all my life, all my bliss, and all my joy, suffer! Here felt I truly that I loved Christ so much above myself, that methought it had been a great easte to me to have died bodily.

Herein II saw in part the compassion of our Lady Saint Mary. For Christ and she were so oned in love that the "Mit and to whethere."

"Fellowship of His Sufferings"

"Fellowship of His Sufferings" greatness of her love was the cause of the muchness of her pain, for so much as the loved Him more than all others, her pain passed all others. And so all His disciples and all His true lovers suffered pains more than their own bodily dying. For I am sure by mine own feeling that the least of them loved Him more than they did themselves.

Here I saw a great oneling betwist. Here I saw a great oneling betwist. Here I saw a great oneling betwist with the same than the same

Lady Julian's Teachings
In this time (that) I would have looked upon the Cross, I was secure and safe. Therefore I would not assent to put we will be the late of the late of

CHAPTER XI

ON CHOOSING ONLY JESUS

ON CHOOSING ONLY JESUS

Thus chose I Jesus for my Heaven, whom I saw only in pain at that time. I liked no other Heaven than Jesus, Who shall be my bliss when I am there. And this has ever been a comfort to me, that I chose Jesus to my Heaven, in all time of passion and of sorrow. And that has been a learning to me, that I should evermore do so, and choose only Him to my Heaven in weal and in woe.

And thus saw I my Lord Jesus languor a long time; for the oneing of the Godhead for love gave strength to the manhood to suffer more than all men might. I mean not only more pain only than all 68

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
men might suffer; but only that He
suffered more pain than all men that
ever were from the first beginning to the
Last Day. No tongue may fell, not
solve the suffered that the post of the
Savious Health, the paint that good
to the worthiness of the highest worshipful King, and to His shameful
despiting and painful death. For He
that was highest and worthiest was
most fully noughted, most wittingly
despised.

But the love that made Him to suffer
all this, it passes as far all lifs pains,
as Heaven is above earth. For the
pains were a deed done in a time by the
working of love; but love was without
beginning, and is, and ever shall be
without any end.

And suddenly, as I beheld in the
same Cross, He changed into blisful
heer. The changing of His cheer
changed mine; and I was as glad and

On Choosing only Jesus merry as it was possible. Then brought our Lord merrily to my mind: "What is any point of thy pain or of thy grief?" And I was full merry.

E 65

CHAPTER XII

THREE HEAVENS

THREE HEAVENS
THEN said our Lord, asking: "Art thou well content," that I suffered for thee?" "Yea, good Lord: l'escel myest. Thou be ("Gramery, Sgood Lord: l'escel myest. Thou be!" "If thou be content," utoff out of the said of the s

Three Heavens

I thought I saw three Heavens; and all through he blessed Manhood of Christ. And on the blessed Manhood of Christ. And one is more, none is less; none is higher, none is lower; but even like in bles.

For the first Heaven, Christ showed me His Father; but in no bodily likeness, but in His property and the His liking. The working of the Father shows the history of the His Bing. The working of the Father show the history of the History of the Father show the history of the History of the History is so bliaful to Jesus, that the Father shight have given no meed that might have given no meed that might have given no meed that might have given no meed that was full blist of the Father, showed to mee as Heaven; all the was full blisfal. For History of the History of

Wherefore we are two to.

M.S. of: perhaps =due to.

1 condition. The other MSS: read, "working."

M.S. biyssynge.

M.S. biyssynge.

M.S. biyssynge.

M.S. biyssynge.

M.S. biyssynge.



Three Heavens

Three Heavens
were needful to suffer more." For though
it be not needful, if He might suffer
more. To though
it be not needful, if He might suffer
more, more He would.
This death and this work about our
salvation was fordained] as well as He
might ordain it. It was done as worshighly (12) as Christ might do it. And in
this I saw a full bliss in Christ; but this
asw a full bliss in Christ; but this
if it might and have been done fully,
if it might and have been done fully,
if it might and have been done
than it was done.
And in these three words—"It is a
joy and a bliss and an endless liking (17)
to Mr."—were showed to me three
Heavens, as thus:—
For the joy, I understood the pleasance of the Father; for the bliss, the
endless liking (17), the Holy Chost. The
Father is pleased; the Son is wonshipped;
the Holy Ghost is satisfied." Jesus wills

*MS." "and."

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
that we take heed to this bilss, that is in the blessed Trinity of our salvation, and that we find as much satisfaction in 'His grace, while we are here. And this was showed me in this word.—''Art thou well content?'" By the other word that Christ said.—''If thou be content, and content, "it is showed me the understanding as if He had said on the content of the showed me the understanding as if He had said me to the content, and the showed me the understanding as if He had said me; and I as a nought does for my travail, but that I might content thee."

Plentoculy and fully was this showed to me. Think also wisely of the greatness of this word.—''That ever I suffered Passion for thee ".—for in that word was a high knowing of love, and of liking (17) that He had in our salvation.

*Mc lyke als mskylle with. 'Mc payel.

CHAPTER XIII

THE PASSION, AND THE PROBLEM OF SIN

OF SIN

FULL merrily and gladly our Lord looked into His side, and beheld, and said this word,—" Lo, how I loved thee!" as if He had said,—" My child, if thou cannot look into My Godhead, see here how I let open My side, and My heart be cloven in two, and let out blood and water, all that was therein. And this pleases Me, and so will I that it do thee." This showed our Lord to me to make us glad and merry.
And with the same cheer and mirth He looked down on the right side, and brought to my mind where our Lady

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings stood in the time of His Passion, and said: "Wilt thou see her?" And I answered and said: "Yes, good Lord, generally," If he be To Yu. 200 Lord, generally," If he be To Yu. 200 Lord, generally, and the said: "News, and the said: "News and the said: "News and the said: "News and the said: "News and the said the said and the said and the said and the said and sold and glorious and pleasant to Him above all creatures. And so He wills that it be known that all they that you will have a said in the joy in 'Him should you in' her, and in the joy' that He has in her, and she in Him.

And in that word that Jesus said,—"Wilt thous see her?"—methought I had the most joy' that He might have given me, with the ghoutly showing that He gave me of her. For our Lord showed *See note (0), p. 60.

Mot lybrage

72



The Passion, and Problem of Sin

The Passion, and Problem of Sin me nothing in special but our Lady Saint Mary. And her He showed me in three times. The first was as she conceived; the second was as she were in her serrows under the Cross; and the third was as she is now in liking (ir), worship (ir), and the second was as she is now in liking (ir), worship (ir), and ir), and ir the second was as the interest to me more glorified as to my sight than I saw Him before. And in this I was taught that each soul contemplative to which is given to look [for] and seek God, shall see her, and pass unto God by contemplation. And after this teaching—homely, courteous, and bilisaful, and very life—ofttimes our Lord Jesus said to me: "I it am that thou lowes. I it am that thou lowes. I it am that thou longs for. I it am that thou longs for. I it am that thou dongs for. It it am that thou desires. I it am that thou desires. I it am that thou means. It is am that it sall. I it am that Holy Church preaches thee and teaches thee.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings

I it am that showed Me before to thee."

These words I declare not but for each man after the grace that God gives him, in understanding and loving [to] receive them in our Lord's meaning.

And after, our Lord brought to my mind the longing that I had to Him before; and I saw that nothing letted [17] in the longing that I had to the longing that I had not been, we should all have been clean and like to our Lord, as He made us. And thus in my folly before this time oft I wondered why by the great, foreseeing wisdom of God sin was not letted (21). For them methought that all should have been well.

This stirring (1) was much to forsake; and mourning and sorrow I made for it, without reason or discretion, of full great pride. And nevertheless Jesus

26 see, see, see.

The Passion, and Problem of Sin

The Passion, and Problem of Sin in this vision informed me of all that me neededs no more teaching; for our Lord with the howing has left me to Holy Church. And I am hungry and thirsty and needy and sindil; and freely and willingly submit me to the teaching of Holy Church. And I am hungry and thirsty and needy with all mine even-Christians, to the end of my life.

"Sin is thereby," in Link word, and said: "Sin is thereby," in Link word "in" our Lord brought to my mind generally all that is not good—the shameful despite and the utter noughting that He hare for us in this life and in His dying; and all the pains and passions of all His creatures, ghostly and bodily (for we are all in part noughting that we should all "It is difficult to render satisfactily this phrase. Miss Warnek reads, "It beloved that there should be ain." So, "These of it not the Christ to suffer?" In Lady Johns's mind sin and suffering seem closely bound up.

Lady Julian's Teachings
be noughted following our Master Jesus,
till we be fully purged: that is to say,
till we be fully noughted of our own
mortal fiesh, and of all our inward affections, which are not good; and the beholding of this, with all the pains that
we have the second of the second the second
and the second of the second that the
And this with all the pains that
the second the second that the second that
the soul were afeared by this
sugly sight.
But I saw not sin; for I believe
it has no manner of substance, nor
part of being; nor it might not be
known but by the pains that it is
cause of.
And this pain, it is something, as to
my sight, for a time; for it purges us,
and makes us to know ourselves, and
ask mercy. For the Passion of our
Lord is comfort to us against all this;

Not stretched.

The Passion, and Problem of Sin

The Passion, and Problem of Sin and so is His blessed will to all that shall be safe. He comforts readily and sweetly by His words, and says: "But all shall be well, and all manner of things shall be well, and all manner of things shall be well, and all manner of things shall be well, and all manner of those words were showed well tenderly, showing no more of blame to me, nor to any that shall be saved. Then were it a great unkindness, of me to blame or to wonder at order sin. Thus I saw how Christ has compassion of us for the cause of sin; and right as I was before with the Passion of Christ fulfilled with pain and compassion, on that I was in part filled with compassion that man has for his even-Christians. And then saw I that each kind's compassion that man has for his even-Christians with charity, it is Christ in him.

EA & P. "manner."

**Ca were smallered by the state of the same I that each kind's compassion that man has for his even-Christians with charity, it is Christ in him.

CHAPTER XIV

OF CONTENTMENT IN THE ATONEMENT

BUT in this ye shall study, beholding generally, dearnily and with mourning, saying thus to our Lord in my meaning with full great dread: "Ah, good Lord, how might all be well, for the great harm that is come by sin to they creatures?" And I desired, as I durst, to have some more open declaring, wherewith I might be eased in this. And to this our blessed Lord answered full meekly and with full lovely cheer, and showed me that Adam's sin was to most harm that ever was done, or ever shall to the world's end. And also He *Le considering the matter at large.

Contentment in the Atonement

Contentment in the Atonement showed me that this is openly known in all Holy Church on carth. Furthermore He taught me that I should behold the glorious Atonement "i for this stonement salking is more pleasing to the blessed Gothead, and more worshald to man's salvation, without companion with the content of the salvation, without companion than ever was the sin of Adam Then means (1) our blessed Lord thus in this teaching, that we should take heed to this. "For since I have made well the greatest harm, it is My will that thou know thereby that I shall make well all that is less."

He gave me understanding of two parts:

"He first part is our Saviour and our salvation. This blessed part is one salvation. This blessed part is open and clear and fair and light and plenteous. For all mankind that is of good will, or that shall be, is compre-



Lady Julian's Teachings
hended in this part. Hereto are we
bidden of God, and drawn and counselled and taught inwardly by the Holy
Ghost, and outwardly by Holy Church
by the same grane.

In this will our Lord that we be
cocupied, edoping in Him, for He enjoys
in us. And the more pleutoously that
we take of this, with reverence and
mechanism, here the description of the
courselves. And thus may we say, to
joing; "Our part is our Lord."

(2) The other part is shut off from
us, and hidden—that is to say, all that
is beside our salvation. For this is our
Lord's prity counsels in packet, and
it belongs to His servants, for obedience
have His privy counsels in packet, and
it belongs to His servants, for obedience
and for reverences, not to wish to know
His counsels.

MS speech.

Contentment in the Atonement

Contentment in the Atonement
Our Lord has pity and compassion of us, for that some creatures make themselves so busy therein [i.e. about God's counsels]. And I am sure if we knew how much we should please Him, and asse ourselves, for to believe it, we would. The Saints in Heaven will to know nothing but what our Lord will show them; and also their charity and their desire is ruled after the will of our Lord. And thus ought we to will, and not to be like to Him. And then shall we nothing will nor desire but the will of ur Lord. As the continue we had not been also used to be like to the meaning. And here was all one in God's meaning. And here was a I taught that we shall only elpoy in our blessed Saviour Jesus, and trust in Him for all things.

CHAPTER XV

ALL THINGS WELL

ALL THINGS WELL

AND thus our good Lord answered to all the questions and doubts that I might make, saying full confortably on this wise: "I will make all things well: I shall make all things well: I shall make all things well: I may make all things well: And thou shalt see thyself that all things well: and I can make all things well. And thou shalt see thyself that all things shall be well."

Where He says, He may, I understand for the Falser. And where He says, "I when the says, "I shall." I understand for the Holy Ghost. And where He says, "I shall." I understand for the lenity of the blessed Trinity, three Persons in a *truth. And where He says, "Purkays, a-me. Of p. 80, notes."

All Things Well

All Things Well

"Thou shalt see thyself." I understand
the shalt see thyself." I understand
that shall be
safe into the blessed Trinity.
And in these five words God wills
[that welp be Good in rest and in peace.
And thus has the ghostly thirst of Christ
an end. For this in the ghostly thirst—
the love-longing. And that lasts, and
ever shall, if I'm see that Sight at
Doomsday. For we that shall be safe,
and shall be Christ's ley and I'm bliss,
are yet here, and shall be unto that Day.
Therefore this is the thirst—the failing
of Itis bliss, that He has us not in I'm
s wholly as He shall then have.
All this was showed me in the showing
of compassion of; for that shall cesse at
Doomsday. Thus He hath rath and
compassion of us, and He has longing
to have us. But His wisdom and His
love suffers not the end to come till the best time.

And in these same five words before-

Lady Julian's Teachings said: "I may make all things well," I understand a mighty comfort of all the works of our Lord that are for to come. For right as the blessed Trinity made all things of nought, right so the same blessed Trinity shall make well all that is not well. It is God's will that we have great regard to all the deeds that He has done, for He wills that we have great regard to all the deeds that He has done, for He wills that we have great regard to all the deeds that He has done, for He wills that we have the me in this word that Ha all manner of things shall be well." This I understand in two manners:—one, I am well contents that I know it not: another, I am glad and merry, for I shall know it. It is God's will that we know that all shall be well in general; but it is not God's will that we should know it now, but as it belongs to us for the time. And that is the teaching of Holy Church.

MS payel.

CHAPTER XVI

THE UNIVERSALITY OF SIN

THE UNIVERSALITY OF SIN

Gos showed me full great pleasance that
He has in all men and women that
mightly and meekly and worshipfully
receive 'the preaching and the teaching of Holy Church. For He is Holy
Church. For He is the Ground: He is
the Substance: He is the Teaching:
He is the Teaching: He is the End:
He is the Midst,' for which,' each
true soul travails. And He is known
and shall be known to each soul to whom
the Holy Ghost declares it. And I am
sure that all those that feel thus shall
speed (19), for they seek God.

*MS: take

* Pissed. MS: myddes.

* MS: take

* But Myddes.

* MS: take

* But Myddes.

* MS: wharsfore.

* SS: wharsfore.



Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings

All this that I have now said, and more that I shall say after, is comforting against sin. For first, when I saw that [God] does all that is done, I saw to a sin-hand then saw I that all is well. But when God showed me sin, then said He, "All shall be well." And when God Almighty had showed me plenteously and fully of Ilis goodness, I desired of a certain person that I loved, How it should be with her. And in this desire I letted (1) myself, for I was not taught in this time.

And then was I answered in my reason, as it were by a friendly man: "Take it generally; and behold the courtesy of thy Lord God as He shows it to the; for it is more worship (19) to God to behold Him in all, than in any special thing."

I assented, and therewith I learned that it is more worship (19) to God to know all things in general than to like



The Universality of Sin in any thing in special. And if I should do wisely, after this teaching. I should not be glad for anything in special, nor distressed for any manner of thing; for "all shall be well." God brought to my mind that I should sin. And for liking (1) that I had in the shoulding him, I attend out the shoulding him, I attend to Tond full courteously abode till I would attend. And then our Lord brought to mind, with my sins, the sin of all mine even-christians in general, and nothing in special.

*Le take plessars in.

CHAPTER XVII

THE SCOURGE AND SALVE OF SIN

THE SCOURGE AND SALVE OF SIN
ALTRIOUGH* our Lord showed me that
I should sin, by me alone I understood
all. In this I conceived a soft dread.
And to this our Lord answered me thus:
"I keep thee full surely." This word
was said to me with more love and sureness of ghostly keeping than I can or
may tell. For, as it was before showed
me, "That I should sin," right so was
the comfort showed to me—aveness of
keeping for all mine even-Christians.
What may make me more to love mine
even-Christians than to see in God that
If loives all that shall be safe, as it
were all one's soul?

*MX if alls.

*MX &

The Scourge and Salve of Sin

The Scourge and Salve of Sin

And in each soul that shall be safe
is a goodly will that never anested to
sin, nor ever shall. For as there is
an asimal will in the lover nature be
that may will an good so there is a
mostly will in the lover nature be
that may will an good so there is a
mostly will be sought to the second that
may will be sould be sould be sould
that the showed out Lord me in the
wholeness of love, that we stand in His
sight; yea, that He loves us now as
well whiles we are here, as He shall do
when we are There before It is blessed face.
Also God showed me that sin is no
shame, but worship (1s) to man. For
in this sight mine understanding was
lifted up into Heaven. And then came
verily to my mind David, Peter and
Paul, Thomas of India, and the Magdalen,
how they are known in the Church on
earth with their sins to their worship (1s);

Ms. bestely.



Lady Julian's Teachings
and it is to them no shame that they
have simed. No more is it in the bliss
of Heaven, for there the tokening "of
in is turned into worship (12). Right
so our Lord God shower that shall come
thinker.
Sin is the sharpest sourge that any
chosen soul may be besten with; which
courge altogether beats "man and
woman, and altogether beats" ham and
woman, and altogether breaks" them,
and noughts them in their own sight,
so far forth that they think they are not
worthly but as it were to sink into hell.
But when contrition takes him by the
touching of the Holy Ghost, then turns
he bitterness into hope of God's mercy,
And then begin his wounds to heal, and
the soul to quicken, turned into the life
of Holy Church. The Holy Ghost leads

* All is also reluctors.

* All is also reluctors.

* All is also reluctors.

* Of

The Scourge and Salve of Sin

The Scourge and Salve of Sin him to confession, willingly to show his sins, nakedly and truly, with great sorrow and great shame that he has so defilled the fair image of God. Then takes penance for each sin, enjoined by his doomsman't that is grounded in Holy Church, by the teaching of the Holy Ghost.

By this medicine it behoves every sinful soul to be healed; and especially of sins that are mortal in themselves.* Though he be healed, his wounds are seen before God, not as wounds but as worships (12). And so, contrary wise, as he is punished here with sorrow and with penance, he shall be rewarded in Heaven by the courteous love of our Lord God Almighty, Who will that none that comes there lose his travail.

That meed (29) that we shall receive there shall not be little; but it shall be "MS defeveled." * Like incinesor. * MS defeveled. * MS defevele

* MS. defowled.

* MS. dedely in the selfe.

91



Lady Julian's Teachings

high, glorious and wonshipful (1s). And so shall all shame turn into worship (1s) and into more joy. And I am sure by mine own feeling that the more each kind soul sees this in the kind and courtoous love of God, the more loth is he for to sin.

CHAPTER XVIII

CHOOSE PAIN RATHER THAN SIN

CHOOSE PAIN RATHER THAN SIN
BUT if thou be stirred (1) to say or to
think: "Since this is true, then were it
good for to sin, for to have the more
med,"—beware of this stirring (1),
and despise it, for it is of the enemy,
for whatever soul wilfully takes this
stirring, he may never be safe, till
be be amended [of it], as of mortal
sin. For if there were laid before me
all the pain that is in hell and purgatory,
and in earth death and other [pains];
and sin;—I had liefer choose all that
pain than sin. For sin is so vile, and so
much for to hate, that it may be likened
"Of Rem. vi. 1.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
to no pain that is not sin. For all is
good but sin; and nothing is wicked but
Sin is neither deed nor liking. But
when as a willfully (s) chooses sin, which
is the single nought.
That pain I think is the hardste hell;
for he has not his God, at the end
he has right nought.
That pain I think is the hardste hell;
for he has not his God. In all pains a
soul may have God, but in in. And as
mightly, and as wise as God is for to save
man, (even) as willing Ho is.
For Christ Himself is the ground of
all the laws of Christian men. And He
has taught us to do good against evil.
Here may we see that He is Himself
this charity, and does to us as He
caches us to Go. For He will that we
be like to Him in oneness of endless
ove, to ourselves and to our even*Sr home Merroy sents the size shouthin.—"*Le
settler what one does nor what one would like to
deed.

*? rather than.

Choose Pain rather than Sin
Christians. No more than His love is
broken to us for our sin, no more will
He that our love be broken to ourselves
nor to our even-Christians; but [hat
we] nakedly* hate sin, and endlessly
love the soul, as God loves it. For this
word that God said is an endless comfort
that keeps us the simply.

* i.e. simply.



CHAPTER XIX

CONCERNING PRAYER

CONCERNING PRAYER

ATTER this our Lord showed me concerning Prayer.* I saw two conditions [needful] in them that pray, according to that 't have felt in myself.

One is, they will not pray for anything that may be, but that thing that is God's will and His worship (1z).

Another is, that they set them mightily and continually to besech that thing that is His will and His worship (1z).

And that is as I have understood by the teaching of Holy Church, for in this our Lord taught me the same, to have of God's gift faith, hope and charity, and keep us therein to our lives' end.

*MS force prayer.

96

Concerning Prayer

Concerning Prayer

And in this we say Pater noster, Ave, and Crede, with devotion as God will give it.

And thus we pray for all our even-Christians, and for all manner of men that God wills. For we would that all manner of men and women were in the same virtue and grace that we ought to desire for ourselves. But yet in all this ofttimes our trust is not full; for we are not sure that God Almighty hears us, as we think because of our unvorthimess, and because we feel right nought. For we are as barren and as dry oft-times after our prayers as we were before; and thus in our feeling our folly is cause of our weakness—for thus have I felt in myself.

And all this brought our Lord suddenly to my mind, and mightily and lively and comforting me against this manner of weakness in prayers, and said :

*MS God ne wille se



Lady Julian's Teachings

"I am the ground of thy beseeching.
"First, it is My will that thou have it.
"And then I make thee to will it.
"And then I make thee to beseech it.
"And it thou beseech it, how should it then be that thou should not have thy beseeching?"
And thus in the first reason, with the three that follow after, our Lord showed a mighty comfort. And the first, where see that the shows first, where shows full great pleasance, and endless shows full great pleasance, and endless shows full great pleasance, and endless thou should not have thy beseeching?"
there Ile shows a sober' undertaking; for we trust not as mightly as we should do.
Thus will our Lord that we both pray and trust; for the cause of the reasons.

"t.e. kindness.

"t.e. kindness.

Concerning Prayer

Concerning Prayer
beforesaid is to make us mighty against
weakness in our prayers. For it is God's
will that we pray, and thereto He stirs
si in these words beforesaid. For He
will that we be sure to have our prayers,
for prayer pleases God. Prayer pleases
man with *himself, and makes him sober
(s) and meek that beforehand was in
strife and travail.

Prayer ones the soul to God. For
though the soul be ever like God in
nature *a and in substance, it is of tunlike in condition through sin on man's
part. Then makes prayer the soul like
art. Then makes prayer the soul like
art. Then makes prayer the soul like
will. And then is it like to God in condition, as it is in nature.

And thus He teaches us to pray, and
mightily to trust that we shall have
what we pray for. For all-thing that is
one should be done though we never
prayed it. But the love of God is so

'! within.

99

100

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings great that He holds us partners of His good deed. And therefore He stire us to pray for what it pleases Him to do for us. For whatever prayer or good will we have of His gift, He will reward us and give us endless meed.

And this was showed me in this word: "If thou bescent it." In this word God showed me so great pleasance and so great liking (rf) as if He were much beholden to us for each good deed that we do (although it is He that does it) the word of the hough it is He that does it) that thing that pleases Him. As if He said: "How might thou please Me more than to beseech [Mc] busily, wisely and willfully (rl) to do that thing that I will do?"

And thus prayer makes accord betwirt God and man's soul. For at what time man's soul is homely with God, he needs not to pray, but behold reverently what "MC that lynn likes us to do.

Concerning Prayer

He says. For in all this time that this was showed me, I was not stirred to pray, but to have always this well in case of the pray, but to have always this well in see God we have well are desiry, and then we need not to pray; but when we see God we have well are desiry, and then we need not to pray; but when we see not God, then do we need to pray, because of failing, and for attuning, ourselves to Jesus. For when a soul is tempted, troubled and left to itself by unrest, then is it time to pray, and to make himself simple and buxom to God. Unless he be buxom (23), no manner of prayer makes God supple to him, for He is ever alke in love.

But in the time that man is in sin, he is so unnighty, so unvise, and so unloving that he cannot love God or himself. The more mischelf that all this. Then the whole love of God Almighty, that ever is one, gives him sight to him
ME habelyage.

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
self. And then thinks he that God
were wrath with him for his sin. And
then is he stirred to contrition, and by
confession and other good deeds to slake
the wrath of God, until the time he
find rest in soul, and softness in conscience. And then he thinks that God
has forgiven his sins. And it is true.
And then is God, in the sight of the
soul, turned to behold the soul, as if it
had been in pain or in prison, asying
thus: "I am glad that thou art come
to rest; for I have ever loved thee,
and now love Thee, and thou Mc."
And thus with prayers, as I have before
said, and with other good works, that
are customable by the teaching of Holy
Church, is the soul oned to God.

[Note.—There is a great gap here in our manuscript, as compared with the Sloane and Paris manuscripts. All that is contained in their chapters xliv. to lxiii.

103

Concerning Prayer

Concerning Frayer
is omitted, and the manuscript proceeds
without any sign of a break having
occurred. These chapters seem to be
reflexions of the writer during the fifteen
or twenty years that followed the
Revelations. See Introduction, p. 10.]

104

CHAPTER XX

"SURE AND CERTAIN HOPE"

"SURE AND CRETAIN HOPE."

Berore this time I had off great longing, and desired of God's gift to be delivered out of this world and of this life, for I should be with my God in bliss, where I hope surely through His mercy to be without end. For oftimes I beheld the woe that is here, and the weal and the blessed being. There. And if there had been no pain in earth but the absence of our Lord God, methought sometime it were more than I might bear.

And this made me to mourn and busily (49) long. Then God said to me, for patience and for sufferance, thus:

"Suddenly thou shall be taken from all



"Sure and Certain Hope"

"Sure and Certain Hope"
thy pain, from all thy distress, and from
all thy woe. And thou shalt come up
above; and thou shalt have Me for thy
meed; and thou shalt be fullfilled with
joy and bliss; and thou shalt here have
any manner of pain, any manner of
sickness, any manner of mislikings,
any wanting of will, but ever joy and
bliss without end. What should it then
grieve thee to suffer a while, since it is
my will and my worship?"
Also in this reason, "Suddenly thou
shalt be taken," I saw how Go
and that man lengthers his pathene over
the time of his living, not knowing this
agreet profile. For it a man there his
time, he should not have patience over
that time.

* Ilmatisfication.

* Ilmatisfication.

* To unknavenuer of his time of masseraes.

* To unknavenuer of his time of masseraes.

nat time.

* dissatisfaction.

* for unknawynge of his time of passynge.

105



Lady Julian's Teachings

Also God will, while the soul is in the
body, that it seem to itself that it is
ever at the point to be taken; for all
this life, in this languor that we have
here, is but a point. And when we are
taken suddenly of pain into bliss,
it shall be noght. And therefore said
our Lord. "What should it then grieve
the to suffer while, since it is my will
all in the will, while it is my will
all in the property of the sum of the
beatest and Hir controltings as largely
and as mightily as we may take them.
Also life will that we take His
for the lightlyer we take them, the less
price we set by them for love,
for the lightlyer we take them, the less
price we set by them for love,
the set of the set of the set of the
less pain shall we have in the feeling of
them.
In this blessed revolation I was truly

**Le for love's sake.*

107

"Sure and Certain Hope"

"Sure and Certain Hope" taught that what man or woman willcally (s) choose God in his life, he may be sure that he is chosen. Keep this ruly; for veryli it is God's will that we be as sure in trust of the bliss in Heaven, while we are here, and dever the more liking (17) and the joy that we take in this sureness, with reverence and meckness, the better is He pleased.*

For I am sure that if there had been none but I that should be safe, God would have done all that He has done for me; and so should each soul think in knowing of his Lover; forgetting, if he might, all [other] creatures, and thinking that God has done for him all that He has done. And this, methinks, should stir a soul to love and like Him, and nought dread but Him.

For it is His will that we know that "like hym."

108

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings all the might of our enemy is locked's now Friend's hand. And therefore a soul that knows surely this, shall mought fread but Him that he loves, and set all other dreads among passions and soldly sicknesses and imaginations.

And therefore, if a man be in so much bodily sicknesses and imaginations.

And therefore, if a man be in so much pain, so much wee, and so much distress, that he thinks that he can think of right bought but that that he is in, or that he feels,—as soon as he may, [let him] saw lightly over, and set it at nought. And why? because God will be known. For if we know Him and loved Him, we should have patience and be in great rest, and we should be satisfied with all' that He does.

And this showed our Lord me in these words that He said, "What should it then grieve thee to suffer awhile, since it is My will and My worship?" And here was an end of all that our Lord the sufficient of the sufficie

"Sure and Certain Hope" showed me that day. [See fuller note of the time and order of the Revelations at close of chapter lxv. in the other editions.]

110

CHAPTER XXI

ASSAULTS OF THE DEVIL

ASSAULTS OF THE DEVIL

AND after this soon I fell to myself, and into my bodily sickness, understanding that I should live; and as a wretch I heavied and mourned for the bodily pains that I felt, and thought it great inknowneess that I should longer live. And I was as barren and dry as if I had never had but little condrot before, through falling into a my pains, and and asked me how I fared. And I said that I had raved that day. And he laughed loud and heartily.

And I said: "The Cross that stood *ASS. for fallyage to. *ASS. entirely.

Assaults of the Devil
at my bed's foot, it bled fast." And
with this word the person that It spoke to
waxed all sad (4) and marvelling. And
anon I was soc ashamed for my recklessness, and I thought thus: "This
man takes it sadly (4) the least word
that I might say, though I say' no
more thereto." And when I saw that
he took it so sadly, and with so great
reverence, Iwaxed right greatly shahmed,
and would have been shriven. But I
could tell it no priest; for I thought,
"How should a priest believe me? I
believed not our Lord God'. This I
believed truly for the time that I saw
Him; and so was then my will and
my meaning ever to do without end.
But as a fool I let it pass from my mind.
Lo, wretch that I am! this was a great
sin and a great unkindness, that for
folly of feeling of a little bodily pain,
I so unwisely left for a time the comfort

*MC that says.

111

Assaults of the Devil

Assaults of the Devil
they felt none." I said, "Blessed be
God!" For then knew I well it was
the fiend was come to tempest me.
And anon I took that that our Lord
had showed me on the same day with all
the faith of Holy Church, for I hold
it as both one; and I fleit thereto as to
my conflort. And all-soon all vanished
away, and I was brought to great reat
and peace, without sickness of body
or dread of conscience.

114

CHAPTER XXII

THE SOUL CHRIST'S HOMELIEST HOME

THE SOUL CHRIST'S HOMELIEST HOME
But then I remained awake; and then
our Lord opened my spiritual eyes, and
showed me my soul in the midst of my
heart. I saw my soul so large as it were
a kingdom; and by the conditions that
I saw therein, methought it was a worshipful City.

In the midst of this City sits our Lord
Jesus, very God and very man; a fair
Person, and of large stature; worshipful,
highest Lord. And I saw Him clad
solemnly in worships (11). He sits in the
soul, even-right in peace and rest. And
He rules and guards' Heaven and
earth, and all that is. The manhood

**Mx sense.*

1146

The Soul Christ's Home

The Soul Christ's Home with the Godhead sits in rest. And the Godhead relate and guards without any instrument or busyness.

And my soul [1 saw] blistfaulty occupied by the Godhead, that is Sovereign Might.

And my soul [1 saw] blistfaulty occupied by the Godhead, that is Sovereign Might.

And my soul [1 saw] blistfaulty occupied by the Godhead, that is Sovereign Might.

He shall never remove it without end; for in us is His homeliest home, and most liking to Him to dwell in.

This was a delectable sight, and a restful; for it is so in truth without end. And the beholding of this whiles we are here is full pleasing to God, and full great speed (s) to us. And the soul that thus beholds it makes itself! like to Him that is beheld, and ones [it] in rest and in peace. And this was a singular joy and a bliss to me, that I saw Him sit; for the beholding of this sitting showed to me the sureness of His endless [in]dwelling.

Lady Julian's Teachings

And I knew truly that it was He that showed me all before. And when I had beheld this full advisedly, then our Lord showed me words full meetly, the source of the source of

The Soul Christ's Home

The Soul Christ's Home control, is as generally to all mine even-christans, as I have before said; and so is God's will. And this word, "Thou shalt not be overcome," was said full sharply, and full mightly, for sureness and comfort against all tribulations that may come. He said not, "Thou shalt not be travalled; thou shalt not be distressed "is but He said," "Thou shalt not be overcome." God will that we take heed the Wester of the

118

CHAPTER XXIII

SHE DEFIES THE DEVIL AND SIN

SHE DEPIES THE DEVIL AND SIN
APPER this the flend came again, with
his heat and with his stink,* and
made me full busy, the stink was so
vile and so painful, and the bodily heat
also dreadful and travailous. And also
I heard a bodily (a) janging and a
speaking as it had been of two bodies;
and both, to my thinking, jangled at
once, as if they had been holding a
parliament, very busily; a and all was
soft muttering; and I understood not
what they sald. But all this was to
stir me to despair, as methought. And
I trusted busily (a) in God, and
comforted my soul with bodily (i)
speech, as I should have done to another

119

She Defies the Devil and Sin

She Defies the Devil and Sin person than myself, that had been so rervailed.

Methought this busy-ness might be likened to no bodily busy-ness. My bodily eyes I set upon the same Cross that I had seen comfort in before that time. My tongue I occupied with speech of Christ's Pession, and rehearing of the fath of Holy Church. And my heart I hadened on God with all the trust and all the might that was in me. And I thought to myself, saving *!—"Thou hast now great busy-ness-more be as busy to keep thee from sin, this were a sovereign and good occupation." For I trow truly, were I safe from sin, I were fully safe from all the flends of hell and enemies of my soul.

And thus they occupied me all the *! MS manable. *! MS canable. *! As to sea trope much in earnest.

* MS. menande.

* i.e. thou art now much in earnest.

119

Lady Julian's Teachings
night, and in the morning till it was
about the prime of day. And then anon
they were all gone and passed; and they
left nothing but stink, and that lasted
still a while. And I scorned them; a
nd thus was I delivered of them by the
virtue of Christ's Passion, for "therewith
is the fined overcome," as Christ said
be "Ah, wretched sin, what art thu ?
Thou at nought! For I saw that God
is all-thing. I saw not thee. And when
I saw that God has made all-thing, I
saw thee not. And when I saw that
God does all-thing that is done, less and
more, I saw thee not. And when I saw
our Lord Jesus sit nour soul so worshipfully, and love and like and rule and
guard "all that He has made, I saw
not thee.

"And thus I am sure that thou art
nought; and all those that love thee,
"MS sens."

121

She Defies the Devil and Sin

She Defies the Devil and Sin and like thee, and follow thee, and wilkully (19 and in thee, I am sure they shall be brought to nought with thee, and endlessly confounded. God shield us all from thee! Amen, for charity."

And what westebedness is all-thing that is not good,—the ghostly blindness that we fall into in the first sin, and all that follows of that wretchedness,—passions and pains, ghostly or bodily, and all that is in earth, or in other place, which is not good.

And then may be asked of this, "What are we?" And I answer to this:—If all were departed (6) from us that is not good, we should be good. When wretchedness is departed (6) from us that is not good, we should be good. When wretchedness is departed (6) from us. God and the souli is all one, and God and man all one.

What is all on earth that severs* us? I answer and say,—In that it serves us, it is good. And in that it serves us, it is good. And in that it

Lady Julian's Teachings

Lady Julian's Teachings
shall perish, it is wretchedness. And
in that a massets his heart threspon
otherwise than thus, it is sin. And for
that time that man or woman loves sin,
if there be any such, he is in pain that
sases all pains. And when he loves
not sin, but hates it, and loves God, all
is well.

And he that truly does thus, though be
sin sometime, by frailly or lack of knowledge, fyet] in his will he falls not, for
he will mightly rise again and behold
God, whom he loves in all his will. God
has made there to be loved of him or
her that was a sinner; but ever He loves,
and ever He longs to have our love.
And when we mightly and wisely love
Jenus, we are in peace.

All the blessed teaching of our Lord
God was showed to me by three parts,
as I have said before, that is to say,

* MX unkunnyage. * Providely for "Him."

* See page 88.

She Defies the Devil and Sin by the bodily sight, and by word formed in mine understanding, and by ghostly sight.

As for the bodily sight, I have said at I saw, as truly as I can.

And as for the words formed, I have said them right as our Lord showed me them.

And as for the ghostly sight, I have said somewhat; but I may never rully tell it. And therefore of this ghostly sight I am stirred to say more, as God will give me grace.

**Mc semdels.

124

CHAPTER XXIV

LOVE THE ANTIDOTE TO IMPATIENCE

LOVE THE ANTIDOTE TO IMPATIENCE
Gos showed me two manners of sickness
that we have, of which He will that we be
amended. The one is impatience, for
we bear our travail and our pain heavily.
The other is despair, of doubtful dread,
as I shall say atterwards.
And these two it is that most travails
us and tempest us, as by that our
Lord showed me, and (it is) liefest * to
lim that these be amended. I speak
of such men and women as for God's
love hate sin and dispose them to do
God's will: then are these two privains (and) most busy about us. Therefore it is God's will that they be known,

**M* mate lefe.

124

Love the Antidote to Impatience

Love the Antidote to Impatience and then shall we refuse them, as we do other sins.

And thus full meekly our Lord showed me the patience that He had in Hishard Passion, and also the joy and the Heising (17) that He has in that Passion for love. And this He showed me in canample, that He has in that Passion for love. And this He showed me in canample, that we should gladly and easily bear our pains; for that is great lower to the should be sh

Lady Julian's Teachings and will do all, — there they stop short.*

And this lack of knowing' it is that most left God's lovers. For when they begin to hate sin, and to amend them by the ordinance of Holy Church, yet there dwells a fread that stirs them to beholding of themselves and of their sins before done. And this dread they take for a meekness; but this is a foul blindness and a weakness, and a we cannot despise it. For if we knew it that, we should suddenly despise it, as we do another sin that we know; for it comes of the enemy, and it is against the truth.

For of all the properties of the blesser the truth.

For of all the properties of the blesser we would be come to the court of the force of the force of the force out with the truth.

For of all the properties of the blesser when the truth we have most sureness in liking (17) and love. For Lover makes Might and Wisdom full meek to us. For right as by the courtey of God He forgets our sins

*Mc stynte. *Mc unknawnyge. *! M.

126

Love the Antidote to Impatience

when we repent,* right so will He that we forget our sin, and all our heaviness, and all our doubtful dreads. * MS. for tyme we repent us.

128

CHAPTER XXV

FEAR GOD; FEAR NOUGHT ELSE

FEAR GOD; FEAR NOUGHT ELSE
FOR I saw four manner of dreads.
One is dread of a fright * that comes
to a man suddenly by frailty. This
dread is good, for it helps to purge a man,
as does bodily sickness, or such other
pain that is not sin. For all such pains
help man, if they be patiently taken.
The second is dread of pain, whereby
a man is stirred and wakened from the
sleep of sin. For man that is hard
in the sleep of sin, he is not able for the
time to receive the soft confort of the
Holy Chost, till he has gotten this dread
of pain and of bodily death and of the
fire of Purgatory. And this dread stirs
AK fay.

Fear God; Fear Nought Else

Fear God; Fear Nought Else him to seek comfort and mercy of God. And thus this dread helps him as an adventure, and enables him to have contribine by the blessed teaching of the Holy Ghost.

The third is a doubtful dread; for though it be little in itself, if it were known it is a species of despair. For I am sure that all doubtful dreads God hates, and He wills that we have them departed (e) from us with true knowing of low.

The fourth is reverent dread, for there is no dread that pleases Him in us but reverent dread. And that is full sweet and soft for greathess of love. And yet is this reverent dread and love not both one; but they are two in property and working; and neither of them may be had without the other.

JKS. SILES. Butty, se de Comp.** Sir James Murray suggests, "as a risk or peril."

Lady Julian's Teachings
Therefore I am sure, he that loves, he dreads, though he feel but little, and the sure of the sure of

Fear God; Fear Nought Else

Fear God; Fear Nought Else the more that he communes with him, the more he travails him, and the farther he is from peace.

Therefore it is God's will, and our speed (18), that we know them thus saunder; for God will ever that we be secure in love, and peaceable and restful, as He is to us. And rights so of the same condition as He is to us, so will He that we be to our selves and to our even-Christians. Amen.

EXPLICIT JULIANE DE NORWYCH.

181

133

GLOSSARY

- Lady Julian's Teachings

 18. To good, to help, further, henofit. (And similarly with the nom "speed," and adj. "speedin!")

 19. Putnis, yearnisin, abundar, overfowing.

 20. Solor, quies, steady. (Cf. "solority, right.")

 21. Most, was consistent of the solority, right.

 22. Most, wood, reward.

 23. Sozon, doclient, compliant, will tispond, show the solority of the

TWO STANDARD WORKS ON CHRISTIAN MYSTICISM

CHRISTIAN OF STILLISM

of Figure 2 grown to Leading side, fo,
The History and Life of the
REVEREND DOCTOR
JOHN TAULER

SIGNATURE

WITH THERIT-FAPE OF HIS SERMONS CHEMP, 1940

WITH THERIT-FAPE OF HIS SERMONS CHEMP, 1940

TERRIANES BY SOURIAN, WINEVOWN'TH and a Preface
by the late Rev. CHEMIZE KINGLEY

Rever.—This valuble who we for may are not of the side of the si

all to absolute the control of the control control of the control

200 Pages. Large crown too, handsome cloth, to.
The Life, Religious Opinions, and
Experience of

The Life, Religious Opinions, and The Engineeric of Management of the September of The Sept

USEFUL DEVOTIONAL QIFT BOOKS

USEFUL DEVOTIONAL GIFT BOOKS

of this plant of the control of the

The finding residues. The books in rounding residue, and was designed as the contribution of the contribut

LONDON: H. R. ALLENSON, LIMITED

Indexes

Index of Pages of the Print Edition

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136